



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PALERMO

Facoltà di Lettere e Filosofia

III Preside

Titolo III	Classe 15	Fascicolo
Prot. SP/448	data: 17/02/2010	
UOR Centro Servizi Generali	CC	RPA

AVVISO PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 INCARICO DI COLLABORAZIONE COORDINATA E CONTINUATIVA

La Facoltà di Lettere e Filosofia dell' Università degli Studi di Palermo - considerate le particolari esigenze connesse con l'attività di tirocinio prevista dai Corsi di Studio attivati, e in particolare del Corsi di studi in Traduzione, L2 e Interculturalità - rende noto che ha la necessità di conferire **un incarico** di collaborazione di natura coordinata e continuativa a soggetti prioritariamente interni all'Ateneo e successivamente esterni in possesso della necessaria competenza o professionalità per la seguente prestazione:

“Collaborazione a supporto degli studenti del Corso di Laurea in Traduzione, Italiano L2 e Interculturalità impegnati in tirocini formativi e di orientamento in collaborazione con la Scuola di Lingua Italiana per Stranieri”

L'incarico avrà una durata di 5 mesi con impegno orario pari a 20 ore settimanali, da effettuarsi con modalità da concordare, da svolgersi presso la scuola di Lingua italiana per stranieri. L'incarico si dovrà concludere entro la fine dell'a. a. 2009/2010.

Il compenso previsto per tale incarico è di Euro 4.000,00, da corrispondere in un'unica soluzione, comprensivo dell'intero ammontare dei contributi previdenziali e assistenziali previsti dalla legge a carico sia del collaboratore sia della Università (committente), degli oneri fiscali (IRAP e IRPEF), nonché di ogni altro onere tributario presente e futuro.

La spesa graverà sui Fondi Ordinari del Centro Servizi Generali della Facoltà di Lettere e Filosofia, voce di bilancio D100010002FGCS E.F. 2009, impegno di spesa n. 2369 del 23/11/2009.

Titolo di studio richiesto: Laurea triennale in Traduzione, Italiano L2 e Interculturalità, Lettere Classiche e/o Lettere Moderne, vecchio e nuovo ordinamento; Lingue e culture moderne; Lingue e letterature straniere vecchio ordinamento; Laurea Specialistica in Tecnologia e didattica delle lingue.

Esperienza richiesta: coordinamento di attività didattiche relative all'insegnamento dell'italiano come lingua II.

Si precisa che prioritariamente verranno prese in considerazione le domande presentate dal personale strutturato (docente e non docente) e solo nell'ipotesi in cui nessuno tra il personale strutturato (docente e non docente) risulti interessato o idoneo allo svolgimento dell'incarico di cui al presente avviso, potrà procedersi al conferimento dell'incarico a soggetti esterni all'Ateneo, dopo attente procedure di comparazione e previa verifica del

possesto dei seguenti requisiti (art. 7 comma 6 D.Lgs. 165/01):

Lauree Vecchio Ordinamento e Nuovo Ordinamento

Laurea triennale in Traduzione, Italiano L2 e Interculturalità, Lettere Classiche e/o Lettere Moderne; Lingue e culture moderne, Laurea Specialistica in Tecnologia e didattica delle lingue con voto di laurea non inferiore a 106/110.

Laurea Vecchio Ordinamento

Lingue e letterature straniere con voto di laurea non inferiore a 106/110.

Le domande dovranno pervenire presso la Presidenza della Facoltà di Lettere e Filosofia, Viale delle Scienze Edificio 12 Palermo, entro le ore 12.00 del 5 marzo 2010.

Non farà fede il timbro postale, né verranno prese in considerazione le domande pervenute a mezzo fax. Sulla busta dovrà essere riportata la dicitura: Bando per il conferimento di n. 1 contratto di **“Collaborazione a supporto degli studenti del Corso di Laurea in Traduzione, Italiano L2 e Interculturalità impegnati in tirocini formativi e di orientamento, in collaborazione con la Scuola di Lingua Italiana per Stranieri”**.

Alla domanda dovranno essere allegati:

1. Curriculum vitae,
2. Certificati ed altri titoli valutabili ai fini della selezione.

L'attribuzione dell'incarico sarà fissata con giudizio insindacabile della Commissione.

La Commissione è composta dai professori Giovanni Ruffino (presidente), Antonino Di Sparti, Luisa Amenta e Mari D'Agostino (in qualità di direttore della "Scuola di Lingua Italiana per Stranieri") opererà la selezione valutando il curriculum e gli eventuali titoli esibiti o autocertificati.

La selezione avverrà sulla base del voto di laurea (1 punto per ogni voto superiore a 106, più due punti per la lode), e del curriculum, attestante i titoli posseduti e le esperienze maturate (anche in autocertificazione).

Alla selezione dei candidati esterni si procederà solo nel caso in cui non risultino idonei dipendenti dell'Ateneo.

Si ricorda che “Ai sensi dell'art. 17 comma 30 del D.L. 78/2009, convertito con modificazioni nella legge 102/2009, l'efficacia del contratto con il quale verrà conferito l'incarico di collaborazione, sarà subordinata al positivo controllo preventivo di legittimità della Corte dei Conti”



Il Preside

Prof. Vincenzo Guarrasi

Pubblicato sul sito web dell'Ateneo il 17 febbraio 2010